



Nemzeti Adó-
és Vámhivatal /
National Tax
and Customs
Administration

11T1041INT

BEJELENTŐ ÉS VÁLTOZÁSBEJELENTŐ LAP / REGISTRATION AND REPORTING CHANGES

A Magyarországon fiókteleppel, pénzügyi képviselővel nem rendelkező külföldi vállalkozás, vagy - ha a bejelentést nem a munkáltató teljesíti - a külföldi vállalkozás által foglalkoztatott biztosított részére, a biztosítottra és a biztosítási jogviszonyra vonatkozó adatokról /

for foreign enterprise having no branch office, no financial representative in Hungary, or - if the registration is made by other person than the employer - for insured person employed by the foreign enterprise on data concerning the insured person and the insurance relationship

*Benyújtandó az illetékes alsó fokú állami adóhatósághoz 1 példányban /
to be forwarded to the geographically competent County Directorate of the State Tax Authority in 1 copy*

vonalkód helye /
Place of Barcode

H B T Y V O T T A T A L F A J T T Y P U S A J T V O L T A S T I P O L T A S	beérkezés / Received:	<input type="text"/>	átvevő kódja / receiver's code:	<input type="text"/>
	postára adás / Sent by post:	<input type="text"/>		
		<input type="text"/>		
	kelt / Date		P.H. / place of stamp	aláírás / signature

1.	Külföldi vállalkozás / Foreign enterprise	Foglalkoztatott magánszemély / Employed individual	
	Adószáma / Tax Number:	Adóazonosító jele / Tax identification code:	
	A külföldi vállalkozás illetősége szerinti adóazonosító száma / Tax identification number according to the residence of the foreign enterprise:		
	2. Külföldi vállalkozás elnevezése / Name of the foreign enterprise:		
	3. Külföldi vállalkozás adatai / Data of the foreign enterprise		
	Székhelye / Seat		
	ország / country	irányítószám / postal code	város, község / city, village
	községi neve / Name of the public place	községi jellege / type of the public place	házszám, hrsz. / parcel nr., épület / building
			lépcsőház / staircase
			emelet, ajtó / floor, flat
4.	A javítani kívánt, benyújtott adatlap adóhatóság által megadott nyilvántartási száma / Registration Number of the sheet to be corrected based on the notice of the Tax Authority:		
5.	Adatbejelentés jellege / Type of data report:		
		(U/V/T - új/változás/törlés) / (U/V/T - new/change/deletion)	

(B) A BIZTOSÍTOTT SZEMÉLY ADATAI / PERSONAL DATA OF THE INSURED INDIVIDUAL	
1.	A biztosított magánszemély adóazonosító jele / Tax identification code of the insured individual:
	Biztosított magánszemély neve / sex of the insured individual:
	A biztosított magánszemély TAJ száma / Social security number of the insured individual:
	családi neve / surname:
	utónéve / forename:
	születési családi neve / surname at birth:
	utónéve / forename:
	anyja szül. os. neve / mother's surname at birth:
	utónéve / forename:
	születési helye / Place of birth:
	város, község / city, village
	ország / country
	születési idő / Date of birth:
	állampolgársága / citizenship:
	év/year hó/month nap/day

(C)	A JOGVISZONY ADATAI / DATA OF LEGAL RELATIONSHIP	Korábbi adatok (változás/törlés esetén) / previous data (change/deletion) A	Új adatok (új/változás esetén) / new data (new/change) B
2.	Biztosítási jogviszony kezdete / Start of insurance relationship	<input type="text"/>	<input type="text"/>
3.	Biztosítási jogviszony vége / End of insurance relationship	<input type="text"/>	<input type="text"/>
4.	Biztosítás szünetelésének kezdete / Start of suspension	<input type="text"/>	<input type="text"/>
5.	Biztosítás szünetelésének vége / End of suspension of insurance	<input type="text"/>	<input type="text"/>

Felelősségem tudatában kijelentem, hogy a bevallásban közölt adatok a valóságnak megfelelnek. / Being aware of my responsibility I declare that the data given are true.	
(D)	Helység / Place
	év/year hó/month nap/day
	P.H. / place of stamp
	adózó (képv. meghatalmazott) neve / Name of taxpayer/proxy
	adózó (képv. meghatalmazott) aláírása / signature of the taxpayer/proxy
	Jelölje x-szel, ha meghatalmazását csatolta / Mark with an X, if you are a proxy and have attached your authorisation
	Jelölje x-szel, ha az adóhatósághoz bejelentett, a nyomtatvány aláírására jogosult állandó meghatalmazott / Mark with an X if you are a permanent proxy registered at the tax authority with the right to sign the form